



CONSEIL D'ÉTAT
section de législation

avis 59.958/2/V
du 7 septembre 2016

sur

un projet d'arrêté royal
'modifiant l'annexe de l'arrêté
royal du 14 septembre 1984
établissant la nomenclature des
prestations de santé en matière
d'assurance obligatoire soins
de santé et indemnités'

RAAD VAN STATE
afdeling Wetgeving

advies 59.958/2/V
van 7 september 2016

over

een ontwerp van koninklijk
besluit 'tot wijziging van de
bijlage bij het koninklijk
besluit van 14 september 1984
tot vaststelling van de
nomenclatuur van de
geneeskundige verstrekkingen
inzake verplichte verzekering
voor geneeskundige verzorging
en uitkeringen'

Le 28 juillet 2016, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par la Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, prorogé de plein droit ^(*) jusqu'au 13 septembre 2016, sur un projet d'arrêté royal 'modifiant l'annexe de l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités'.

Le projet a été examiné par la deuxième chambre des vacations le 7 septembre 2016. La chambre était composée de Pierre VANDERNOOT, président de chambre, Luc DETROUX et Wanda VOGEL, conseillers d'État, Jacques ENGLEBERT, assesseur, et Bernadette VIGNERON, greffier.

Le rapport a été présenté par Véronique SCHMITZ, auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Wanda VOGEL.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 7 septembre 2016.

^(*) Ce délai résulte de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, *in fine*, des lois coordonnées sur le Conseil d'État qui précise que ce délai est prolongé de plein droit de quinze jours lorsqu'il prend cours du 15 juillet au 31 juillet ou lorsqu'il expire entre le 15 juillet et le 15 août.

*

Op 28 juli 2016 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid verzocht binnen een termijn van dertig dagen, van rechtswege ^(*) verlengd tot 13 september 2016, een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit 'tot wijziging van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen'.

Het ontwerp is door de tweede vakantiekamer onderzocht op 7 september 2016. De kamer was samengesteld uit Pierre VANDERNOOT, kamervoorzitter, Luc DETROUX en Wanda VOGEL, staatsraden, Jacques ENGLEBERT, assessor, en Bernadette VIGNERON, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Véronique SCHMITZ, auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Wanda VOGEL.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 7 september 2016.

^(*) Deze verlenging vloeit voort uit artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, *in fine*, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State waarin wordt bepaald dat deze termijn van rechtswege verlengd wordt met vijftien dagen wanneer hij begint te lopen tussen 15 juli en 31 juli of wanneer hij verstrijkt tussen 15 juli en 15 augustus.

*

EXAMEN DU PROJET

INTITULÉ

Le texte en projet tend à modifier l'article 7 de l'annexe de l'arrêté royal du 14 septembre 1984 'établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités'.

L'intitulé serait plus précis s'il était complété en ce sens.

PRÉAMBULE

1. Les fondements juridiques de l'arrêté royal en projet se trouvent dans l'article 35, § 1^{er}, de la loi 'relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994', tel qu'il a été modifié en dernier lieu par la loi du 22 juin 2016, et dans l'article 35, § 2, alinéa 1^{er}, 2°, de la même loi, modifié par la loi du 20 décembre 1995 et par l'arrêté royal du 25 avril 1997 confirmé par la loi du 12 décembre 1997.

L'alinéa 1^{er} sera modifié en conséquence.

2. Dans la version française de l'alinéa 5, il y a lieu de supprimer le pluriel qui est utilisé pour le mot « convention ».

DISPOSITIF

Article 1^{er}

L'article 7, § 1^{er}, 9° et 10°, de l'annexe de l'arrêté royal du 14 septembre 1984 'établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités', en projet, ne comporte pas plusieurs rubriques et il n'est dès lors pas nécessaire de faire précéder les prestations énumérées sous les a), b), et c), d'un I.

L'article 1^{er}, 2°, du projet, et par voie de conséquence, l'article 1^{er}, 14°, de celui-ci seront revus sur ce point.

*

ONDERZOEK VAN HET ONTWERP

OPSCHRIFT

De ontworpen tekst strekt ertoe wijzigingen aan te brengen in artikel 7 van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 'tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen'.

Het opschrift zou nauwkeuriger zijn als het in die zin zou worden aangevuld.

AANHEF

1. Het ontworpen koninklijk besluit heeft als rechtsgrond artikel 35, § 1, van de wet 'betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994', zoals laatstelijk gewijzigd bij de wet van 22 juni 2016, en artikel 35, § 2, eerste lid, 2°, van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 20 december 1995 en bij het koninklijk besluit van 25 april 1997, bekrachtigd bij de wet van 12 december 1997.

Het eerste lid moet dienovereenkomstig gewijzigd worden.

2. In de Franse tekst van het vijfde lid, dient het woord "conventions" in het enkelvoud te staan.

DISPOSITIEF

Artikel 1

Het ontworpen artikel 7, § 1, 9° en 10°, van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 'tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen' bestaat niet uit meerdere rubrieken. De verstrekkingen die onder a), b), en c) worden opgesomd, hoeven bijgevolg niet te worden voorafgaan door een "I".

Artikel 1, 2°, en bijgevolg artikel 1, 14°, van het ontwerp, moeten op dat punt worden herzien.

LE GREFFIER – DE GRIFFIER

LE PRÉSIDENT – DE VOORZITTER

Bernadette VIGNERON

Pierre VANDERNOOT